



## POPRAWKA do POLSKIEJ NORMY

ICS 91.100.10; 75.020;

## PN-EN ISO 10426-1:2010/AC

grudzień 2010

**Wprowadza**  
EN ISO 10426-1:2009/AC:2010, IDT  
ISO 10426-1:2009/AC1:2010, IDT

**Dotyczy**  
PN-EN ISO 10426-1:2010

**Przemysł naftowy i gazowniczy -- Cementy i materiały do cementowania otworów -- Część 1: Specyfikacja**

Na wniosek Komitetu Technicznego nr 31  
ds. Górnictwa Nafty i Gazu

**Poprawka do Normy Europejskiej EN ISO 10426-1:2009/AC:2010 Petroleum and natural gas industries - Cements and materials for well cementing - Part 1: Specification - Technical Corrigendum 1 (ISO 10426-1:2009/Cor 1:2010)**

ma status Poprawki do Polskiej Normy



EUROPEAN STANDARD

EN ISO 10426-1:2009/AC

NORME EUROPÉENNE

April 2010

EUROPÄISCHE NORM

Avril 2010

April 2010

---

ICS 91.100.10; 75.020

English version

Version Française

Deutsche Fassung

Petroleum and natural gas industries - Cements and materials for well  
cementing - Part 1: Specification - Technical Corrigendum 1 (ISO 10426-  
1:2009/Cor 1:2010)

Industries du pétrole et du gaz naturel -  
Ciments et matériaux pour la cimentation  
des puits - Partie 1: Spécification -  
Rectificatif technique 1 (ISO 10426-  
1:2009/Cor 1:2010)

This corrigendum becomes effective on 1 April 2010 for incorporation in the three official language  
versions of the EN.

Ce corrigendum prendra effet le 1 avril 2010 pour incorporation dans les trois versions linguistiques  
officielles de la EN.

Die Berichtigung tritt am 1. April 2010 zur Einarbeitung in die drei offiziellen Sprachfassungen der EN  
in Kraft.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

---

© 2010 CEN All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CEN national Members.  
Tous droits d'exploitation sous quelque forme et de quelque manière que ce soit réservés dans le monde entier aux  
membres nationaux du CEN.  
Alle Rechte der Verwertung, gleich in welcher Form und in welchem Verfahren, sind weltweit den nationalen Mitgliedern  
von CEN vorbehalten.

Ref. No.:EN ISO 10426-1:2009/AC:2010 D/E/F





**INTERNATIONAL STANDARD ISO 10426-1:2009**  
**TECHNICAL CORRIGENDUM 1**

Published 2010-04-01

INTERNATIONAL ORGANIZATION FOR STANDARDIZATION • МЕЖДУНАРОДНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ПО СТАНДАРТИЗАЦИИ • ORGANISATION INTERNATIONALE DE NORMALISATION

## **Petroleum and natural gas industries — Cements and materials for well cementing —**

### **Part 1: Specification**

#### **TECHNICAL CORRIGENDUM 1**

*Industries du pétrole et du gaz naturel — Ciments et matériaux pour la cimentation des puits —*

*Partie 1: Spécification*

*RECTIFICATIF TECHNIQUE 1*

Technical Corrigendum 1 to ISO 10426-1:2009 was prepared by Technical Committee ISO/TC 67, *Materials, equipment and offshore structures for petroleum, petrochemical and natural gas industries*, Subcommittee SC 3, *Drilling and completion fluids, and well cements*.

---

*Page 4, 4.1.1.6:*

Add the following sentence at the end of the first paragraph.

“Chemical additives, as required for chromium(VI) reduction, are permitted, provided that such additives do not prevent the well cement from performing its intended purpose.”

*Page 4, 4.1.1.7:*

Add the following sentence at the end of the first paragraph.

“Chemical additives, as required for chromium(VI) reduction, are permitted, provided that such additives do not prevent the well cement from performing its intended purpose.”